

# النشرة الإلكترونية الشهرية للمجلس

تصدر عن المجلس التصديري للحاصلات الزراعية

العدد السابع و العشرون

مارس 2016

## Monthly e-newsletter of the Council

Published by Agricultural Export Council

Twenty Seventh issue

Mar 2016

Start  
البداية

AEC monthly news



# موجز النشرة

مراجعة اللجان المشتركة مع الدول الإفريقية

مستوردين روس مارس 2016

معرض SIAM

معرض أبوجا بنيجيريا

معرض السعودية

بيان مقارنة لإجمالي صادرات الحاصلات الزراعية المصرية آخر موسمين خلال الفترة من بداية سبتمبر إلى نهاية مارس

بيان مقارنة صادرات الحاصلات الزراعية موزع على أهم الأصناف آخر موسمين خلال الفترة من سبتمبر إلى نهاية مارس

بيان مقارنة صادرات الحاصلات الزراعية موزع على التكتلات الجغرافية آخر موسمين خلال الفترة من سبتمبر إلى نهاية مارس

بيان مقارنة صادرات الحاصلات الزراعية موزع على أهم الدول آخر موسمين خلال الفترة من سبتمبر إلى نهاية مارس

إجراءات أمريكية بمنع شحن أي بضائع علي رحلات الركاب

إخضاع السلطات السويدية شحنات البرتقال المصرية للكشف الدوري

الدورة السادسة عشر من معرض الصين الدولي

المعرض الدولي بالصين

المنتدى الدولي الزراعي بموسكو

حظر الرمان و الفلفل من تركيا

دليل الإجراءات والرسوم والمشاريع الإستثمارية بدولة الإمارات

قائمة معارض إندونيسيا لعام 2016

قائمة معارض تونس 2016

مجموعة جديدة من الدراسات التسويقية لدول مختلفة

مجموعة من الفرص التصديرية لشهر مارس



## إجراءات أمريكية بمنع شحن أي بضائع علي رحلات الركاب

يرجي التفضل بالعلم بأنه قد ورد خطاب من التمثيل التجاري المصري إدارة الأمريكيتين بشأن القرار الذي إتخذته السلطات الأمريكية في نوفمبر الماضي بمنع شحن أي بضائع علي رحلات الركاب المتوجهة مباشرة من مصر إلي الولايات المتحدة، وكذا التحفظ علي جميع الشحنات المصدرة عن طريق الجو مدة 48 ساعة داخل محطات التخزين Bonded Warehouses للتأكد من خلو هذه الشحنات من أي مواد قد تكون خطيرة أو تسبب خطورة أمنية.

كما قامت السلطات الأمريكية بإخطار شركات الطيران العالمية بأن عليها أن تقدم بياناً إضافياً لإدارة سلامة النقل الجوي الأمريكي يفيد عما إذا كانت الشحنات التجارية المشحونة جواً علي متن طائراتها قد مرت بأحد المطارات المصرية من عدمه، وهو ما إستتبع فرض عدة شركات أوربية إجراءات إضافية علي تداول أي شحنات جوية متجهة من مصر عبر مطارها إلي المطارات الأمريكية.

برجاء التفضل بالإطلاع وموافقنا في حالة وقوع أي أضرار علي إنسياب صادراتكم نتيجة هذه الإجراءات التي إتخذتها السلطات الأمريكية، وذلك حتي يقوم التمثيل التجاري بمناقشة تلك الأضرار مع إدارة سلامة النقل الأمريكية .



## إخضاع السلطات السويدية شحنات البرتقال المصرية للكشف الدوري

يرجى التفضل بالعلم بورود خطاب من وزارة التجارة والصناعة ، بشأن الخطاب الوارد من مكتب مساعد وزير الخارجية للشئون الأوروبية ، يكتشف وكالة الأغذية السويدية نسب مرتفعة من مبيد Diazinon في شحنات برتقال مصدرة من جمهورية مصر العربية.

**وعليه فقد إتخذت السلطات السويدية قرار**

**ياخضاع شحنات البرتقال المصرية مستقبلاً**

**للكشف الدوري .**

لذا يهيب المجلس بالسادة المصدرين بالإلتزام بشروط تصدير البرتقال بصفة خاصة وباقي الصادرات الزراعية بصفة عامة ، والإلتزام بنسب المبيدات المسموح بها في الدول المستوردة ، وذلك حفاظاً علي سمعة صادراتنا الزراعية بالخارج ، وتجنباً لفرص أي إجراءات فحص إضافية علي الصادرات المصرية لهذه الدول .



المجلس التصديري للحاصلات الزراعية  
AGRICULTURAL EXPORT COUNCIL

## الدورة السادسة عشر من معرض الصين الدولي

يرجى التفضل بالعلم بورود خطاب من التمثيل  
التجاري ، بشأن إفاذتنا بعقد الدورة السادسة عشر  
من معرض الصين الدولي international food  
and Guangzhou import food exhibition  
والمقرر عقده خلال الفترة من 26 يونيو – 1 يوليو  
2016 بمدينة جوانزو الصينية .

لمزيد من المعلومات الخاصة بالمعرض ، يرجى زيارة  
الموقع الإلكتروني التالي:-

[www.ifechina.com](http://www.ifechina.com)

علماً بأن هذا المعرض لا يدخل ضمن المعارض  
السنوية المدعومة من المجلس .



## المعرض الدولي بالصين

يرجى التفضل بالعلم بورود خطاب من التمثيل التجاري ، بشأن إفاذتنا بعقد المعرض الدولي الصيني international trade for food retail and hospitality in northern china المقدر وعده خلال الفترة من 16-18 نوفمبر 2016 بالعاصمة الصينية بكين .

لمزيد من المعلومات الخاصة بالمعرض ، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني التالي:-

[www.anufoodchina.com](http://www.anufoodchina.com)

علماً بأن هذا المعرض لا يدخل ضمن المعارض السنوية المدعومة من المجلس .



## المنتدى الدولي الزراعي بموسكو

يرجى التفضل بالعلم بورود خطاب من التمثيل التجاري ، بشأن إفادتنا بصورة من الخطاب الوارد إليهم من المكتب التجاري الروسي في القاهرة ، بشأن عقد فعاليات الدورة الثانية من أعمال المنتدى الدولي الزراعي المقرر عقده خلال الفترة من 13-14 إبريل 2016 بموسكو .

لمزيد من المعلومات ، يرجى التواصل مباشرة مع منظمي المعرض من خلال البيانات التالية:ـ

Sergey belokonev:+74986020589

e-mail: [belokonevsi@mosreg.ru](mailto:belokonevsi@mosreg.ru)

anna boyko:+74986020847

e-mail: [boykoav@mosreg.ru](mailto:boykoav@mosreg.ru)

في حالة الرغبة في الحصول على نسخة من برنامج المنتدى المشار إليه يرجى التواصل مع المجلس على البريد الإلكتروني التالي:

[aec@aecegypt.com](mailto:aec@aecegypt.com)

أو الإتصال على : 25283611 داخلي 104



## حظر إستيراد روسيا للرمان و الفلفل من تركيا

يرجى التفضل بالعلم بأنه قد ورد خطاب من التمثيل التجاري المصري بموسكو والذي يفيد أن السلطات الروسية قد فرضت حظر إستيراد مؤقت علي صادرات تركيا من الفلفل ( بند جمركي رقم 0709601000) والرمان ( بند جمركي رقم 0810909800) وذلك إعتباراً من يوم 17 مارس 2016 بسبب تصدير الشركات التركية لعدد من شحنات هذين البندين مصابة بآفات، ويسري هذا الحظر علي كل من شحنات الفلفل والرمان المصدرة من تركيا مباشرة أو شحنات الفلفل والرمان ذات المنشأ التركي إن تم شحنها عبر دول أخرى.





## دليل الإجراءات والرسوم والمشاريع الإستثمارية بدولة الإمارات

يرجى التفضل بالعلم بورود خطاب من التمثيل التجاري ،  
بشأن إفادتنا بدليل الإجراءات والرسوم والمشاريع  
الإستثمارية بدولة الإمارات باللغة العربية .

مرفق لسيادتكم الرابط الخاص بدليل الإجراءات والرسوم  
والمشاريع الإستثمارية بدولة الإمارات باللغة العربية .

[http://www.economy.gov.ae/investmentguide  
/publication/procedures\\_fee\\_arabic/index.htm](http://www.economy.gov.ae/investmentguide/publication/procedures_fee_arabic/index.htm)

!



## قائمة معارض إندونيسيا لعام 2016

ورد خطاب من التمثيل التجاري ، بشأن إفادتنا بقائمة لأهم المعارض المزمع إقامتها في إندونيسيا خلال عام 2016 في مختلف القطاعات .

وكذلك موقف التبادل التجاري بين مصر وإندونيسيا خلال الأعوام 2013 ، 2014 ، والفترة من يناير / يوليو 2015 مقارنة بنفس الفترة من عام 2014 .

ونظراً لكثرة عدد المرفقات فعلي الشركة التي تريد الحصول علي قائمة المعارض المشار إليها ، وموقف التبادل التجاري بين مصر وإندونيسيا ، إفادتنا بالإيميل الخاص بالشركة على الإيميل التالي :

[aec@aecegypt.com](mailto:aec@aecegypt.com)

أو بالإتصال على :

25283611 داخلي 104

لإرسالها عليه علي أن تكون الشركة مسددة لإشتراك المجلس عن عام 2016 ، علماً بأن هذه المعارض لا تدخل ضمن المعارض السنوية المدعومة من المجلس .



المجلس التصديري للحاصلات الزراعية  
AGRICULTURAL EXPORT COUNCIL

## قائمة معارض تونس 2016

ورد خطاب من التمثيل التجاري ، بشأن إفادتنا  
ببرنامج الصالونات الدولية والمعارض الوطنية  
والتجارية الي سوف تقام في تونس خلال عام  
2016 .

ونظراً لكثرة عدد المرفقات فعلي الشركة التي تريد  
الحصول علي قائمة المعارض المشار إليها ، إفادتنا  
بالإيميل الخاص بالشركة على الإيميل التالي :  
[aec@aecegypt.com](mailto:aec@aecegypt.com)

أو بالإتصال على :

مجموعة من البيانات التسويقية المختلفة  
25283611 داخلي 104  
نوفمبر 2015-2016

لإرسالها عليه علي أن تكون الشركة مسددة  
لإشتراك المجلس عن عام 2016 ، علماً بأن هذه  
المعارض لا تدخل ضمن قائمة المعارض السنوية  
المدعمة من المجلس .



يرجى التفضل بالعلم بأنه يتوافر لدي المجلس عدد من الدراسات التسويقية والتي قام التمثيل التجاري المصري بموافاتها بها ، وهي علي النحو التالي:-

م	الدولة	المنتجات التي تشملها الدراسة
1	ألمانيا	خضار وفاكهة طازجة
2	ألمانيا	خضار وفاكهة مجففة + أعشاب وتوابل
3	أستراليا	عنب المائدة
4	فرنسا	النباتات الطبية والعطرية
5	الامارات	الخضار والفاكهة الطازجة
6	الامارات	المحاصيل والبذور
7	أستراليا	الموالح
8	الصين	الموالح

لذا علي الشركة التي تريد الحصول علي أي من هذه الدراسات ، إفادتنا بالإيميل الخاص بالشركة على الإيميل التالي :

[aec@aecegypt.com](mailto:aec@aecegypt.com)

أو بالإتصال على :

25283611 داخلي 104

حتي يتم إرسالها عليه ، علي أن تكون الشركة مسددة لإشتراك المجلس عن عام 2016.

## مجموعة من الفرص التصديرية لشهر مارس

يتوفر لدى المجلس عدد من الفرص التصديرية من مختلف مكاتبنا التجارية بالخارج ، لعدد من المنتجات الزراعية .

1. فرصة تصديرية للأرز بجدة .
2. فرصة تصديرية للبصل بلاهاي وإسطنبول .
3. فرصة تصديرية للبطاطس بتونس وروسيا .
4. فرصة تصديرية للموالح بسيدني وإربيل .
5. فرصة تصديرية للخضار والفاكهة بوارسو وروسيا .

مع الأخذ في الاعتبار إرسال صورة من عروض الأسعار المرسلة للشركات المستوردة إلي مكتب التمثيل التجاري المصري في دولة المستورد .

وإتخاذ جميع التدابير اللازمة للحفاظ علي الحقوق المالية الخاصة بشركتكم .

وللحصول على نسخة من هذه الفرص يرجى التواصل مع المجلس على البريد الالكتروني التالي :

[aec@aecegypt.com](mailto:aec@aecegypt.com)

أو الإتصال على :

25283611 داخلي 104

مع العلم بضرورة سداد الشركة لإشتراك المجلس عام

2016



## مراجعة اللجان المشتركة مع الدول الإفريقية

في إطار قيام قطاع الإتفاقات التجارية بوزارة التجارة والصناعة مراجعة موقف اللجان المشتركة مع الدول الإفريقية المختلفة .

يرجي التفضل بالعلم بأنه تم عقد اللجنة المشتركة مع جنوب أفريقيا خلال شهر مارس 2016 ، كما تم إقتراح عقد لجان مشتركة مع كلاً من أوغندا ، نيجيريا ، أثيوبيا ، زامبيا ، أنجولا ، الكاميرون ، السنغال ، الصومال ، وإرتيريا وجيبوتي .

وقد تم إبلاغ الأعضاء لتجميع المشاكل و المقترحات الخاصة بالتصدير لهذه الدول.



## مستوردين روس مارس 2016

ورد خطاب من مكتب التمثيل التجاري ، بشأن إفادتنا  
بمجموعة من المستوردين الروس للحاصلات  
الزراعية.

وعلي الشركة التي ترغب في التصدير لهذه  
الشركات التواصل معها مباشرة من خلال بيانات  
الإتصال.

وللحصول على بيانات الاتصال يرجى التواصل مع  
المجلس على الايميل التالي :

[aec@aecegypt.com](mailto:aec@aecegypt.com) أو الإتصال على :

25283611 داخلي : 104 .

برجاء إرسال صورة من عروض الأسعار لمكتبنا  
التجاري بموسكو.

مع مراعاة تطبيق الشروط التي يتطلبها الجانب  
الروسي في إستيراد بعض المحاصيل الزراعية من  
مصر، وإتخاذ جميع التدابير اللازمة للحفاظ علي  
مستحقاتكم المالية .



## معرض SIAM

ورد خطاب من التمثيل التجاري المصري بالرباط بشأن عقد الدورة الحادية عشر للمعرض الزراعي الدولي (SIAM) والذي سيقام في الفترة من 27 إبريل حتي 1 مايو 2016 بمدينة مكناس المغربية، وقد أفاد مكتبنا التجاري في الرباط بأن إدارة المعرض قامت بتخصيص مساحة للسفارة المصرية بالمعرض لعرض مواد دعائية بالمعرض ( بروشورات/ كئالوجات ) للشركات المصرية المصدرة للحاصلات الزراعية.

لذا في حالة رغبة سيادتكم عرض البرشورات الخاصة بكم بهذا الجناح فبرجاء إرسالها مباشرة لمكتب التمثيل التجاري المصري بالرباط ، علي العنوان :  
104 شارع فال ولد عمير شقة رقم 11 بالطابق الرابع –  
أجدال.

تليفون: 00212537673891

فاكس: 00212537671085

إيميل: rabat@ecs.gov.eg



المجلس التصديري للحاصلات الزراعية  
AGRICULTURAL EXPORT COUNCIL



## معرض ابوجا بنيجريا

يرجي التفضل بالعلم بورود خطاب من التمثيل التجاري ،  
بشأن إفادتنا بقيام شركة 151 products ltd النيجيرية  
المتخصصة في مجال تنظيم المعارض ، تنظيم معرض  
agrik expo المتخصص في مجال الحاصلات الزراعية ،  
وذلك خلال الفترة من 26-28 سبتمبر 2016 بمركز أبوجا  
الدولي للمؤتمرات في مدينة أبوجا .

لمزيد من المعلومات الخاصة بالمعرض ، يرجى زيارة  
الموقع الإلكتروني التالي:-

[www.151productsltd.com](http://www.151productsltd.com)

علماً بأن هذا المعرض لا يدخل ضمن المعارض السنوية  
المدعمة من المجلس .

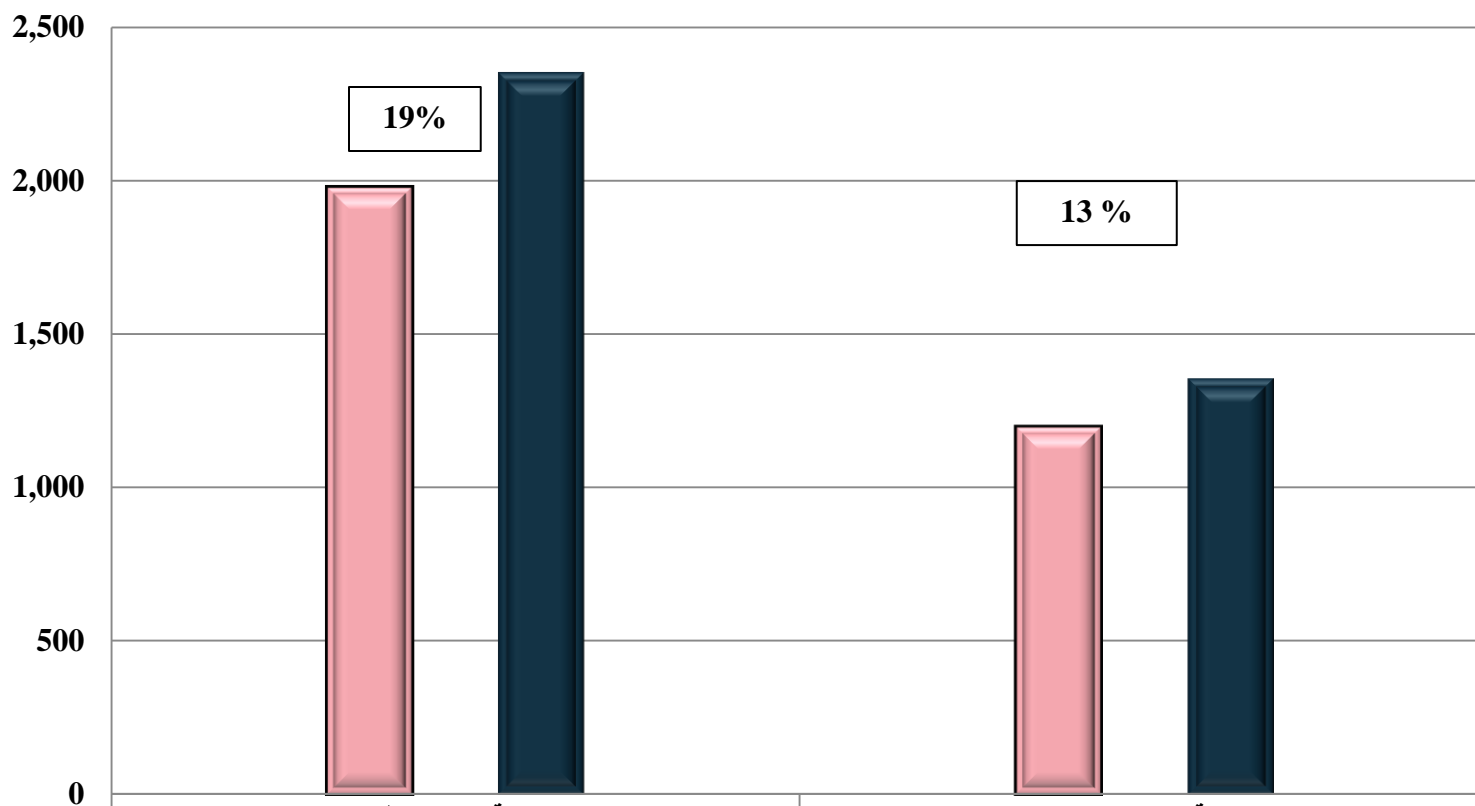


## معرض السعودية

يرجي التفضل بالعلم بورود خطاب من قطاع التجارة الخارجية بشأن الدعوة للمشاركة في المعرض التجاري الخامس عشر للدول الأعضاء بالمنظمة الإسلامية لتنمية التجارة والذي سيقام في الفترة من 22-26 مايو 2016. برجاء التفضل بالإطلاع ولمزيد من المعلومات والمشاركة في هذا المعرض برجاء التفضل بزيارة الموقع الإلكتروني للمعرض [www.islamicexpo-sa.com](http://www.islamicexpo-sa.com).  
علماً بأن هذا المعرض لايدخل ضمن خطة المعارض الدولية للمجلس.



## بيان مقارنة لإجمالي صادرات الحاصلات الزراعية المصرية آخر موسمين خلال الفترة من بداية سبتمبر إلى نهاية مارس



موسم 2015-2014  
موسم 2016-2015

الكمية (1000 طن)

القيمة (مليون دولار)

1,979

2,355

1,199

1,357

19%

13 %

المصدر/ مستودع بيانات التجارة الخارجية - الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات

بيان مقارنة صادرات الحاصلات الزراعية موزع على أهم الأصناف آخر موسمين  
خلال الفترة من سبتمبر إلى نهاية مارس

م	الصنف	موسم 2015-2014		موسم 2016-2015		نسبة الزيادة و النقص %	
		الكمية ( ألف طن)	القيمة ( مليون دولار)	الكمية ( ألف طن)	القيمة ( مليون دولار)	الكمية	القيمة
1	برتقال طازج	760	294	931	365	22%	24%
2	بصل	173	75	392	168	127%	125%
3	بطاطس	366	142	263	129	-28%	-9%
4	أرز	80	34	121	54	52%	59%
5	رمان طازج	72	69	109	104	51%	52%
6	فاصولياء جافة	103	122	80	61	-22%	-50%
7	طماطم	81	57	78	52	-4%	-9%
8	يوسفي	31	16	47	25	49%	54%
9	ليمون	23	9	30	11	33%	15%
10	زهور القطف و نباتات الزينة	23	39	29	46	28%	17%
11	فراولة طازجة	28	67	28	63	-1%	-6%
12	فول سوداني	22	37	20	36	-10%	-1%
13	فاصولياء خضراء	19	30	19	28	0%	-6%
	محاصيل اخرى	197	208	206	214	5%	3%
	الإجمالي	1,979	1,199	2,355	1,357	19%	13%

المصدر/ مستودع بيانات التجارة الخارجية - الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات  
الموسم التصديري يبدأ من شهر سبتمبر ويستمر حتى نهاية أغسطس العام التالي

بيان مقارنة صادرات الحاصلات الزراعية موزع على التكتلات الجغرافية آخر موسمين  
خلال الفترة من سبتمبر إلى نهاية مارس

م	التكتل	موسم 2015-2014		موسم 2016-2015		نسبة الزيادة و النقص %	
		الكمية (ألف طن)	القيمة (مليون دولار)	الكمية (ألف طن)	القيمة (مليون دولار)	الكمية	القيمة
1	دول عربية	1,061	661	1,304	725	23%	9.7%
2	دول الإتحاد الأوروبي	391	269	473	320	21%	19%
3	دول أوروبية خارج الإتحاد الأوروبي	389	181	374	185	-4%	2%
4	دول آسيا	121	68	182	103	50%	52%
5	دول إفريقيا	12	9	13	10	13%	12%
6	دول الأمريكتين و أستراليا	6	11	9	14	45%	27%
	<b>الإجمالي</b>	<b>1,979</b>	<b>1,199</b>	<b>2,355</b>	<b>1,357</b>	<b>19%</b>	<b>13%</b>

المصدر/ مستودع بيانات التجارة الخارجية - الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات  
الموسم التصديري يبدأ من شهر سبتمبر ويستمر حتى نهاية أغسطس العام التالي

## بيان مقارنة صادرات الحاصلات الزراعية موزع على أهم الدول آخر موسمين خلال الفترة من سبتمبر إلى نهاية مارس

م	الصف	موسم 2015- 2014		موسم 2016-2015		نسبة الزيادة و النقص %	
		الكمية ( ألف طن )	القيمة ( مليون دولار )	الكمية ( ألف طن )	القيمة ( مليون دولار )	الكمية	القيمة
1	السعودية	377	200	484	255	29%	28%
2	روسيا الاتحادية	318	134	302	140	-5%	5%
3	الكويت	90	47	191	128	113%	172%
4	الامارات العربية المتحدة	116	64	157	83	35%	30%
5	لبنان	60	29	108	53	81%	80%
6	هولندا	61	36	98	47	61%	30%
7	المملكة المتحدة	73	49	87	61	20%	24%
8	الأردن	42	32	73	42	75%	31%
9	ايطاليا	66	47	71	56	7%	21%
10	ليبيا	49	31	69	31	42%	0%
11	بلجيكا	43	25	53	34	25%	36%
12	بنجلاديش	23	10	46	21	101%	123%
13	سلطنة عمان	28	13	41	18	47%	45%
14	المانيا الاتحادية	28	37	40	50	44%	34%
15	الهند	22	12	39	24	75%	98%
	دول اخري	584	435	493	314	-16%	-28%
	الإجمالي	1,979	1,199	2,355	1,357	19%	13%

المصدر/ مستودع بيانات التجارة الخارجية - الهيئة العامة للرقابة على الصادرات والواردات  
الموسم التصديري يبدأ من شهر سبتمبر ويستمر حتى نهاية أغسطس العام التالي

نسعد بآرائكم و إقتراحاتكم حول مضمون و  
محتوى هذه النشرة  
على إيميل

[mali@aecegypt.com](mailto:mali@aecegypt.com)  
[aec@aecegypt.com](mailto:aec@aecegypt.com)



AEC monthly news



Thank you